



# 為何貿易不公平？

生命及倫理研究中心 研究主任(義務)

陳永浩博士

**試** 想想以下例子：每日到樓下咖啡店，喝一杯特大號的咖啡，價錢愈來愈貴，但我們付上的，究竟有多少是落到咖啡農民手上？還是當中絕大部份由供應商、轉運商，以及地產商等瓜分？

香港是一個資本主義當道的社會。在這個社會中，人們對「經濟」和「交易」彷彿有著如信仰般的熱誠和信任：交易是你情我願的；一分錢，一分貨；買賣雙方，貨銀兩訖。就算你買錯了東西，或是做了蝕本生意，都是闔下自理，不能怨天尤人。但請別忘記，這一切都是從一個「想當然」的經濟理論設下的：人人都是絕對理性的「經濟人」(Economic Man)，人人得到關於生產及貿易的資料都是完整和一樣的。在這樣的前設下，貿易和經濟才是最有效率和最公道的方法。可是在現實中，真的完全是這樣嗎？

還好，今日我們的社會已經開始反思此情況。當我們知道世界上有不公時，我們除了在知識層面上認知，更重要的是行動：推行公平貿易與留心弱勢群體。促進社會公義除了可以上街遊行發聲，有時，你的消費可能也是有力的手段之一。

下次想喝咖啡時，不妨選擇喝一杯公平貿易咖啡吧，雖然可能會貴一點，但也許你亦會感到「好喝」一點。🌱

# 城市發展·倫理系列

## 項目二 香港城市發展： 公平貿易的故事

原來，公平貿易所包括的不只有朱古力及咖啡，也包括被邊緣化的少數民族、婦女、社會低下階層自製的手工藝品。原來，支持公平貿易不只是走進一間連鎖超市，購買印有「公平貿易」標誌的產品。社會企業「香港公平貿易動力」總監趙善榮先生與10多位參加者分享，公平貿易可以是一種生活態度：儘量不在連鎖店購物，而是多支持獨立小商戶，這也是踐行公平貿易。另外，公平貿易精神也包括不隨意消費，避免浪費資源。那我們如何建立此種生活態度？讓我們從認知開始。

整理：吳慧華  
生命及倫理研究中心 高級研究員

### 公平貿易的概念

甚麼是公平貿易？又或者，為何會有公平貿易的出現？對於很多支持自由經濟市場的人來說，不干預經濟市場，由需求與供應來決定商品價格是最公平及最合理的事情。只是這些人可能沒有想過在全球化之下，自由經濟市場早已經變得不公平。

為了達到股東的高回報要求，以及滿足消費者購買到價錢便宜的商品的慾望，國際化品牌公司採取的手段不外乎減低工資、加快完成訂單速度，以及把成本及風險轉嫁給原料供應者。他們努力在提供廉價勞工或原材料的地方進行收購及設立工廠。只是在這種貿易策略之下，受害的往往是發展中國家的工人或農民。工人往往會受到不合理對待，如以短期合約聘用、工時過長、工作環境差、沒有組織工會之權利等。至於農民，他們根本沒有太多籌碼爭取合理收入，因為他們要在短時間內賣出易壞的農產品，所以經常遭到剝削。縱使胼手胝足地工作，得到的酬勞也不足以糊口，有時甚至連生產成本亦未能收回。整個國際貿易體系只會讓貧富懸殊的情況日益嚴重。

公平貿易是「相對於現行國際貿易中不公平的運作方式而言的概念。通過給予被邊緣化的生產者及工人公平的貿易條件，以及更好地保障其權利，讓他們達成可持續發展。公平貿易是一種建基於協商、具透明度和互相尊重的貿易關係，它有一套運作守則及標準，讓供應商和零售商共同執行。」<sup>1</sup>

公平貿易的原則共有十項：<sup>2</sup>

1. 為貧窮及弱勢生產者提供改善生計的機會；
2. 運作及買賣過程具透明度和問責性；
3. 持久的貿易關係；
4. 給予生產者合理價格；
5. 禁止使用童工或強迫勞工；
6. 不歧視、促進性別平等及結社自由；
7. 提供健康、安全的工作環境；
8. 提升生產者能力；
9. 推廣公平貿易運動，以及
10. 與生態環境維持可持續發展。

簡言之，公平貿易是還生產者一個「公道」，讓他們得到合理的工作環境及回報。

### 在旅程中發現自己——香港公平貿易動力的誕生

「公平貿易」的起源可追溯到上世紀五六十年代；而「香港公平貿易動力」這間社企則成立於2005年12月。為甚麼趙善榮會放棄百萬年薪的高職，走上公平貿易之路？而這條路被當時一份報章稱為「行先死先」。<sup>3</sup>

趙善榮走上公平貿易之路，是從一次悠長旅程開始。他在IT界工作了十多年，雖然薪金高，但工作壓力非常沉重。即使放假時會離港投入心愛的潛水運動，也不能滿足內心的需要。在他感到人生茫然若失時，決定辭掉工作，讓自己放一個長假遊歷南美洲。在那十多個月中，他聆聽了不少故事，體會到貿易對窮人的剝削，因而回港後決定創立香港公平貿易動力，希望「建立及團結同行者，還弱勢生產者公道，共同追尋一個不一樣的世界」。

### 公平貿易路上的同行者

從一次旅程中「認知」到自由貿易帶來不公平情況，趙善榮付諸行動，將「認知」轉化成信念，而且更成為一種生活態度。要達致「工人得工價、貧者得飽足」，趙善榮多年來主要從三個層面作出努力：

- 1) 倡議及教育：透過講座、工作坊、傳媒訪問、展覽及宣傳單張向公眾介紹公平貿易，並鼓勵人購買公平貿易產品，直接支持生產者；



「認知」到自由貿易帶來不公平情況，趙善榮付諸行動，將「認知」轉化成信念。

- 2) 建立生產伙伴：在亞洲多個地區尋找生產伙伴，按公平貿易的概念及守則支援及與他們合作，把其產品運到香港銷售；

- 3) 銷售產品：透過多個合作銷售點、網上商店及展銷等形式，為消費者提供貨品。

不過，相比於歐洲，香港人對於公平貿易運動的投入度仍然不足。趙善榮分享到在歐洲，只要人們認同某個信念，他們會身體力行，甚至願意進行推廣工作；但香港人不一樣，他們認同某個信念，大多只是出錢，同時願意出力的相對較少。

### 常存盼望

在香港推行公平貿易不是易事，趙善榮有時候也感到自己如希臘神話中的西西弗斯，他被宙斯處罰，日復一日不斷把巨石重覆推上山，沒有完結的一天。然而，趙善榮指出絕望是一種態度，不過信仰卻為他帶來盼望。他又提到很多時人雖然做了很多事情，但結果不一定是理想的，甚至不一定有結果。縱然如此，最重要的是所做的事是否正確及有意義。

公平貿易是靠一步一腳印走出來的。希望有一天，一些國際品牌公司真正發自內心願意成為一個良心僱主及企業，而不是只因著公眾壓力才引入公平貿易的產品；而廠商也不要只因為工人死亡，惹來國際關注才改善工人的工作環境。若真的能這樣實踐，不只是大財團的持分者才可在自由經濟市場中享受自由，還有那些努力付出的工人或農夫也可以得到合理的回報。

<sup>1</sup> 〈關於公平貿易〉，公平點，網址：[https://shop.hkfairtrade.com/zh\\_hk-aboutFairTrade.html](https://shop.hkfairtrade.com/zh_hk-aboutFairTrade.html)

<sup>2</sup> 同上

<sup>3</sup> 〈10萬元設一人公司，推廣「責任消費」，港人不怕行先死先搞公平貿易〉，《明報》，2006年1月5日，網址：[http://www.hkfairtrade.com/zh\\_hk-press-details-20060105.html](http://www.hkfairtrade.com/zh_hk-press-details-20060105.html)

### 2014年 生命及倫理研究中心 城市發展·倫理對談系列

項目四：地產如何霸你權？

誰都知道香港地產霸權當道。但香港經濟及城市發展，從何時起以及為何會變成由大地產商當道？他們是如何壟斷樓市、街市，甚至超市？政府真的與地產商勾結嗎？當我們今日一面痛罵著地產商，但同一時間卻成為了樓奴，或將上車置業變成了成功目標的時候，我們也有份促成地產霸權嗎？

七月份的倫理對談，讓我們一同探討地產霸權的問題，剖析這個人人惡之，但人人也賴以維生的霸權，如何塑造我們的城市景觀及社會文化，並影響我們的城市倫理。

日期：7月9日（三）  
時間：晚上7:30-9:30  
講員：陳永浩博士（恒生管理學院通識教育系助理教授）  
地點：明光社九龍荔枝角長裕街8號德京廣場11樓1105室  
（荔枝角港鐵站 A出口）

### 好書介紹

#### Taking Sides: Clashing Views on Bioethical Issues Carol Levine 編

出版：New York: McGraw-Hill, 2012

墮胎是否不合乎道德？青少年可否決定自己的生死？是否不能接受基因改造科技？應否設立市場售賣人體器官？這些生命倫理的問題往往引起贊成者及反對者的激烈討論。在閱讀相關書籍時，即使作者如何中立，讀者也不難發現他的立場，特別當提及另一方意見時，緊隨著的通常是作者的駁反；這不代表作者的駁反不合理，只是若讀者希望較全面了解正反意見時，他往往須要閱讀另外一本書。



此書的特點是就同一課題，分別由精於此課題卻又持相反意見的專家各自撰寫一篇文章闡述其觀點，讀者可因而從第一手資料中得知正反兩面的見解。另外，書中所提到的問題不是為了討論而討論的，大都是在現實處境中碰到。為了讓讀者能掌握較為全面的資料，編者亦會在作者陳明論點之前，交代引發該倫理問題的背景，讓讀者不只是純粹思考一個哲學課題。例如對於殘障孩子，用類固醇或手術阻礙他們成長是否合乎道德，這問題是出於真實的個案：一名女嬰的腦部患有嚴重損傷，她七歲時已出現青春期中期的性徵，然而由於她的心智及活動能力永遠只停留在嬰兒階段，她的父母與醫生商量，希望可以透過接受雌激素治療及子宮切除術，來讓她不必經歷因發育期而來的困擾或身體不適，亦方便照顧。

其實，Taking Sides本身為一套教育系列，系列本身涉獵不同的課題，包括家庭及個人關係、社會問題、世界政治等，以辯論的形式刺激學生興趣及建立他們的思辨能力。因此，本書除了適合那些希望就某一課題有較全面認識的人士，也特別適合任教通識科的老師閱讀。

### 研究中心消息：

晉升：吳慧華姊妹由2014年2月開始晉升為高級研究員，協助統籌研究中心日常之運作，日後所有關於研究中心的事務，歡迎大家直接與吳姊妹聯絡。

# 真男 真女

## 有價值的情性教育研討會

### 內容

上午：

- 一. 孩子有性權嗎？
- 二. 情性教育：心性發展

(座談會以下二選一)

1. 如何建立孩子的性別自信？
2. 性解放洪流中與成長中的青少年同行

下午：

- 一. 《家長及老師對性開放及性教育的意見調查》報告的啟示
- 二. 情性教育：同性戀

(座談會以下二選一)

1. 甚麼時候教同性戀？如何教？(老師)
2. 他們在教你的孩子甚麼？--同志教育初探(家長)

### 講員：

海外講員：

黃偉康博士

《性別有自信，孩子更快樂》一書作者。加州持牌執照臨床心理學家。前加州大學三藩市分校醫學院精神科助理教授、前三藩市公立醫院精神科主治心理醫師。前為(越南、柬埔寨、老撾)精神治療助理臨床主任。

本地講員：

甘希文(Makea Omena)女士

香港換性女生，關注性小眾平權及性小眾政治，曾出版《我有過26年的男兒身》。現為時政觀察者、立法會議員顧問。

陳永浩博士

現任恒生管理學院通識教育系助理教授，生命及倫理研究中心研究主任(義務)。

梁林天慧博士

曾任浸會愛群社會服務處、香港聖經公會總幹事及基督教靈實協會家庭及社區服務顧問。現任香港城市大學講師，任教課程包括性、情、人際關係，社會政策、社會工作技巧等。

康貴華醫生

資深精神科專科醫生，多年來幫助同性戀和性別認同異常人士及其父母處理情緒困擾，以及促進受助者的身體、心理、社交及靈性健康。

程翠雲女士

香港著名性教育及愛滋病預防教育工作者、資深性治療師及婚姻家庭輔導員，以及職場培訓導師。「青少年愛滋教育協會」創辦人兼總幹事，「觸動輔導中心」性治療及家庭治療總監。

簡靜文女士

新造的人協會高級項目主任(家庭教育)，是創會同工之一。協會為一所非牟利機構，其使命為服務同性戀者及其家人。講員幫助女生和出櫃者的父母，陪伴他們度過悲與喜。

費用及其他資料請登入網址 <http://ethics.truth-light.org.hk/>

查詢 Email: [info@truth-light.org.hk](mailto:info@truth-light.org.hk) 電話：2768 4204(鄧小姐)

### 一 生命及倫理研究中心

地址：九龍荔枝角長裕街8號德京廣場11樓1105室

電話：2768 4204

傳真：2743 9780

網址：<http://ethics.truth-light.org.hk/>

電郵：[research@truth-light.org.hk](mailto:research@truth-light.org.hk)

#### 諮詢小組成員(排名按筆劃序)

吳庭亮博士 (加拿大信義會新生堂 傳道)  
 李耀坤博士 (中國神學研究院 副教授)  
 洪小琪女士 (金巴崙長老會道顯堂 助理會牧)  
 張志偉博士 (香港大學 教育學院 助理教授)  
 葛琳卡博士 (臨床心理學家)  
 關啟文博士 (香港浸會大學 宗教及哲學系 教授)

#### 研究中心同工

陳永浩博士 生命及倫理研究中心 研究主任(義務)  
 恒生管理學院 通識教育系 助理教授  
 香港大學 哲學博士  
 監察賭風聯盟成員

吳慧華小姐 生命及倫理研究中心 高級研究員  
 比利時魯汶大學神學碩士  
 比利時魯汶大學宗教研究碩士  
 香港浸會大學哲學碩士

督印人：蔡志森

總編輯：吳慧華

編委：陳永浩、羅遠輝

設計：周偉成、張凱威

承印：保諾詩網上印刷有限公司